

Нотификация относно защитата на личните данни на бизнес партньорите на Bunge Europa

Последна актуализация: 4 май 2021 г.

I. Въведение и сфера на приложение

Bunge („Bunge”, „ние” или „нашият/нашата”) се ангажира да обработва личните данни в съответствие с приложимите закони за защитата на личните данни, включително и с Общия правилник за защита на данните („ОПЗД”), където той е приложим.

Настоящата Нотификация за защита на личните данни на бизнес партньорите на Bunge Europa („Нотификацията”) описва видовете лични данни, които Bunge събира, как Bunge използва личните данни, с кого ги споделя и правата, които вие, като субект на данни, имате относно използването от страна на Bunge на личните данни. Настоящата Нотификация описва също как можете да се свържете с нас относно нашите практики на защита на личните данни.

Защитата на личните данни на бизнес партньорите на Bunge е един от приоритетите на Bunge. Следователно настоящата Нотификация е приложима за бивши, настоящи и потенциални бизнес партньори като инвеститори, акционери, изпълнители, доставчици на услуги, консултанти, съветници, фермери, производители, клиенти, включително всички подизпълнители и потребители като крайни потребители и агенти, представители и служители, в контекста на дадени бизнес отношения (всеки „бизнес партньор”).

Можем да предоставим допълнителни декларации за поверителност в специални ситуации, когато събираме или обработваме вашите лични данни, така че да сте напълно информирани как и защо използваме вашите лични данни. Тези допълнителни известия трябва да се четат заедно с настоящата Нотификация. В случай на несъответствие между разпоредбите на настоящата Нотификация и допълнителни уведомления, допълнителните уведомления ще имат предимство.

II. Данни за връзка на операторите на данни

Операторите на данни, които обработват личните данни на бизнес партньорите на Bunge, са изброени в Приложение 1.

III. Данните за връзка на отговорниците за защитата на данните и на координаторите за защита на данните

Назначава се на национално ниво или един местен координатор за защита на данните („DPC”) или един отговорник за защитата на данните („DPO”).

DPC/DPO участват във всички въпроси, свързани със защитата на личните ви данни. Особено DPC/DPO са натоварени с мониторинг и осигуряване спазването на настоящата Нотификация и на приложимите закони за защита на данните. Ще предоставят също, по искане, консултации относно въпроси по защита на личните данни.

За изяснявания или друга допълнителна информация, която би ви била необходима, за да разберете напълно настоящата Нотификация, свържете се с местните DPC или DPO.

За контактните данни на местните DPC или DPO, вижте Приложение 2.

Допълнително, можете да се свържете също с Правния отдел на Bunge SA на BEU.GVA.Dataprotection@bunge.com

IV. Категории обработвани лични данни

Ние обработваме следните видове лични данни на бизне партньорите:

- име, пол, възраст, адрес, дата и място на раждане, данни за лична карта или паспорт, телефонен номер, имейл адрес, гражданство;
- професия / титла, име на организацията, отдел, пощенски адрес на бизнес звеното, телефонен номер и номер на факс на бизнес звеното, служебен имейл адрес, ДДС номер, уникални идентификационни кодове, езикови предпочитания;
- банкови данни, банково удостоверение за собственост, информация за кредитоспособността (напр.: финансови декларации);
- табела с регистрационни номера, свидетелство за управление на МПС;
- TVCI изображения, разрешително за работа, време, прекарано в/почивка от работа, конкретни разрешителни за работа, информация за професионално обучение, информация за разрешения за достъп и лични карти, издадени от Bunge, снимки, автобиография, подходящ опит и/или професионални или академични квалификации, лицензи и професионални сертификати.
- Лични данни, обработени чрез социални медийни платформи (напр. Bunge Facebook страница за фенове) и вложки за социални медийни платформи, вградени в уебсайтове на Bunge, като вашето име, снимка на профила и че се интересувате от Bunge;
- Специални категории лични данни, както са дефинирани в ОПЗД, като данни за здравето;
- Лични данни относно осъждания и престъпления, като свидетелства за съдимост. Подобна дейност на обработка ще се извършва само ако е определено правно основание и ако:
 1. Извършва се под контрола на официален орган; или
 2. Е упълномощена от ЕС или закона на дадена държава членка на ЕС, с който се предвиждат подходящи гаранции за правата и свободите на субектите на данни.

Bunge ще се застрахова и ще пази правилните, пълни и актуализирани лични данни.

V. Цели на обработката на лични данни и правно основание

Bunge обработва лични данни в съответствие със законите за защита на личните данни и само за ограничени, изрични и легитимни цели. Bunge няма да използва личните ви данни за никакви цели, които не са съвместими с целта, за която са били първоначално събрани, освен ако (i) не дадете изричното си предварително съгласие за по-нататъшна обработка; или (ii) ЕС или законодателството на държава-членка на ЕС разрешава такава по-нататъшна обработка.

Bunge обработва личните данни на своите бизнес партньори за следните цели и свързани правни основания:

Цели	Правно основание
Оценка на възможностите и ресурсите на оферентите, изразяващи своето намерение в контекста на искането за изразяване на интерес и поканите за участие в търг.	Правните интереси на Bunge да реализира и развива търговските си операции.
Сключване и управление на договори, извършване на кредитни анализи, управление на търговски отношения, реализиране на поръчки, управление на доставки и транспорт на стоки и услуги, плащане и фактуриране на стоки и услуги, свързване с бизнес партньорите (или пряко, или непряко, чрез	V2C: договорно задължение. V2B: Правните интереси на Bunge за правилно провеждане на бизнеса на Bunge, с цел доставка и подобряване на стоки и услуги; и законовото задължение. Всички настоящи и потенциални

трети страни).	изпълнители: Договорно задължение; Правните интереси на Bunge в управлението на бизнеса на Bunge; и законово задължение.
Извъшване на промоционални операции, маркетинг сондажи (или пряко, или чрез трети страни).	Правните интереси на Bunge, за да промотира позицията на Bunge на пазара.
Полза от анализи, свързани с платформи за социална комуникация.	Правните интереси на Bunge да развива търговски дейности и да подобрява продуктите и услугите.
Извършване на проверки и изследвания за съответствие и/или санкции.	Законово задължение; Правните интереси на Bunge да осигури правилното функциониране на Bunge и спазване на законите.
Осигуряване на сигурност, безопасност, включително и проверки на идентичността и проверка на посетителите, които влизат в местоположението.	Легитимните интереси на дружеството да осигурява сигурност и интегритет на дружеството; или изричното съгласие в случая на специалните категории лични данни.
Разпределение на работа по безопасност и здраве, обучение по безопасност и здраве, дейности по превенция на безопасността и здравето и управление на инциденти по безопасността и сигурността.	Договорно задължение; Правно задължение; Правните интереси на Bunge да осигурява сигурността и безопасността на Bunge, както и да осигурява сигурна работна среда за всички в местоположенията на Bunge; или изричното ви съгласие в случая на специалните категории лични данни.
Спазване на законовите задължения и/или регулаторни разследвания и съдействието на Bunge в контекста на всеки иск, спор или арбитраж, включително процедури за наемане на работа.	Правно задължение; Правните интереси на Bunge да осигурява правилното функциониране на Bunge и да защитава правните интереси на Bunge.
Защита на Bunge срещу щети, кражби, юридическа отговорност, престъпления, загуба на данни или неупълномощено разкриване на поверителна информация (включително и чрез използване на инструменти за превенция на загубата на лични данни), злоупотреба или друго нарушение.	Правно задължение; Легитимните интереси на дружеството да осигурява правилното функциониране на дружеството и да защитава правните интереси на Bunge.
Управление на транзакциите на Bunge (включително и, но без да се ограничава до доставчици, покупки, прехвърляния или ликвидации).	Правните интереси на Bunge да реализира бизнес връзките си.
Подготовка и управление на процедури за участие и гласуване, свързани със събранията	Правно задължение.

<p>на акционерите, управление на номиналния регистър на акционерите на Bunge, изплащане на дивиденди и други разпределения на акционери на Bunge и/или притежатели на ценни книжа на Bunge.</p>	
<p>Управление на операциите на дружеството, включително и опериране и мониторинг на правилното функциониране, и сигурност на активите и на ИТ ресурсите.</p>	<p>Правните интереси на Bunge да осигурява сигурността и безопасността на Bunge.</p>

Bunge гарантира, че процедурите за вътрешно управление ясно посочват причините, на които се основават решенията за използване на лични данни за по-нататъшна обработка. Преди да използваме личните си данни за цел, различна от тази, за която първоначално са били събрани, ще бъдете информирани за новата цел.

VI. Разкриване на личните данни

Bunge ще предостави достъп до лични данни само въз основа на принципа „трябва да бъдат известни“, а достъпът ще бъде ограничен до личните данни, необходими за функцията, за която е предоставен достъпът.

При спазване на целите, описани в раздел V и приложимите закони и разпоредби, Bunge периодично ще разкрива обработваните лични данни, както следва:

- **В рамките на организацията Bunge**
 - на упълномощени членове от персонала;
 - на кой да е член на групата Bunge, което означава нашите филиали и клонове.
- **На трети страни**
 - релевантни трети доставчици на услуги;
 - Доставчици, изпълнители и партньори (например доставчици на услуги за управление на бизнес отношения, професионални консултанти, агенции за проучване или маркетинг, доставчици на ИТ услуги);
 - Синдици при частен фалит;
 - Регулаторни органи, правителствени или квазиправителствени организации;
 - Потенциални купувачи на Bunge или на дейността на Bunge.

Оторизацията за достъп до лични данни винаги ще бъде свързана с функцията, така че никакво разрешение за достъп до лични данни няма да бъде разширено до лично ниво. Доставчиците на услуги ще получат такива лични данни в съответствие с целите на споразумението за услуги, сключено с Bunge.

VII. Взаимодействие с Bunge чрез платформите за социална комуникация

За информация за това как се обработват личните ви данни в социалните медийни платформи, включително всяка целенасочена реклама, която може да получите, моля, обърнете се към политиките за поверителност и условията за използване на съответната платформа за социални медии.

Ако решите да си взаимодействате с Bunge чрез социални медийни платформи на страница за социална комуникация, управлявана от Bunge („страницата на Bunge за социална комуникация“), като Facebook, Instagram, Twitter или LinkedIn, вашите лични данни ще бъдат видими за всички посетители на вашата лична уеб страница в съответствие с настройките за поверителност на съответната платформа за социална комуникация и също ще бъде видима за Bunge. Можете да изтриете всяка информация, която споделяте на тези сайтове, по всяко време чрез вашия акаунт в платформата да

социална комуникация. Bunge не проследява активността ви в различните социални медийни платформи, които използвате. Моля, свържете се с нас, ако искате да направите заявка, която не можете да направите сами по отношение на страницата на Bunge за социална комуникация.

В допълнение, и до степента, в която Bunge отговаря за платформа за социална комуникация на страницата на Bunge за социална комуникация, Bunge ще има достъп чрез платформата за социална комуникация до обобщени данни, които предоставят статистика и информация, която помага да се разберат видовете действия, с които се задължавате на страниците за социална комуникация Bunge.

VIII. Международни прехвърляния на данни

Международните прехвърляния на данни се отнасят до прехвърляния на лични данни извън ЕИП и Швейцария.

Международният отпечатък на Bunge включва прехвърляне на лични данни на други компании от групата или на трети страни, които могат да се намират извън ЕИП и Швейцария, включително САЩ. Bunge ще гарантира, че когато личните данни се прехвърлят в страни с различни нива на защита на данните, са налице адекватни предпазни мерки за адекватна защита на личните данни, за да се осигури прехвърляне на данни в съответствие с приложимото законодателство за защита на данни.

В Bunge е приложено вътрешногрупово споразумение за международни прехвърляния на данни за покриване на международни прехвърляния на данни между компаниите на Bunge Group, копие от което може да се получи, като се свържете с правния отдел на Bunge SA на адрес:

BEU.GVA.Dataprotection@bunge.com.

IX. Съхраняване на лични данни

Bunge няма да съхранява вашите обработени лични данни по-дълго, отколкото е необходимо за целите, за които са били събрани или обработени по друг начин, както е посочено в настоящата Нотификация и за които Bunge има валидно правно основание. Във всеки случай няма да ги съхраняваме по-дълго от позволеното през местните законови периоди на съхранение, например данъчни или търговски изисквания.

Ако Bunge участва в някакви правни искиове, ние имаме право да продължим да обработваме вашите лични данни, свързани с тези правни искиове, при спазване на приложимите местни изисквания за съхранение.

X. Права за защите на данните

Въз основа на приложимите закони за защита на данните, ще се ползвате от следните права. Можете да упражнявате тези свои права по всяко време, спазвайки условията, като се свържете с местните DPC или DPO:

- Правото на достъп, коригиране и изтриване на лични данни;
- Правото на ограничаване на обработката;
- Правото на противопоставяне на обработката;
- Правото на преносимост на данните в приложимата степен;
- Правото на оттегляне на съгласието ви, ако обработката се основава на съгласие; и
- Правото на подаване на жалба до надзорния орган.

XI. Изпълнение

Настоящата Нотификация ще бъде приложена и изпълнена от всички звена на Bunge в Европа, в съответната им държава.

ХІІ. Съответствие на нотификацията и контактни данни

DPC и DPO са отговорни за мониторинга и гарантирането на съответността с настоящата Нотификация и приложимото законодателство за защита на личните данни относно обработването на лични данни в рамките на Bunge.

Както е посочено по-горе, можете да се свържете с местните DPC или DPO, или с правния отдел на Bunge SA, във връзка с всеки въпрос, свързан с обработването на личните ви данни и упражняването на вашите права, както са описани по-горе. За контактните данни на местните DPC или DPO, вижте Приложение 2.

ХІІІ. Разни

Нотификацията може да бъде периодично преразглеждана и модифицирана от Bunge SA (13, route de Florissant 1206, Женева, Швейцария) и ще се изпраща нотификация за измененията.

Annex 1

List of Data Controllers

Country	Data Controller	Contact Details
Austria	Bunge Austria GmbH	Industriegelände West 3, 2460 Bruck an der Leitha, Austria
Bulgaria	Kaliakra AD	10 Tsar Osvoboditel Blvd., 3rd floor, 1000 Sofia, Bulgaria
Finland	Bunge Finland Oy	PL 400, 21201 Raisio, Finland
France	Bunge France S.A.S.	28ter, rue de la Paix et des Arts, F-44600 Saint Nazaire, France
Germany	Bunge Deutschland GmbH	Bonadiesstrasse 3-5, D-68169 Mannheim, Germany
	Walter Rau Lebensmittelwerke GmbH	Münsterstr. 9 – 11, D-49176 Hilter, Germany
	Walter Rau Neusser Öl und Fett AG	36, Industrie Strasse 41460 Neuss, Germany
	Westfälische Lebensmittelwerke Lindemann GmbH & Co. KG	Herforder Str. 173-179, 32257 Bünde, Germany
	Bunge Handelsgesellschaft mbH	Rathausmarkt 5, P.O. Box 113453, 20434 Hamburg, Germany
Hungary	Bunge Zrt.	Váci út 43., 2nd floor, 1134 Budapest, Hungary
Italy	Bunge Italia S.p.A.	Via Baiona, 203 - 48123 Ravenna, Italy
	Novaol Srl	Via Baiona, 259, 48123 Ravenna, Italy
The Netherlands	Bunge Netherlands B.V.	Coenhavenweg 3, 1013 BK Amsterdam, The Netherlands
	Koninklijke Bunge B.V.	Weena 320, 3012 NJ Rotterdam, The Netherlands
	Bunge Holdings B.V.	NL-3012, NJ Rotterdam, The Netherlands
	Bunge Loders Croklaan B.V.	Hogeweg 1, 1521 AZ, Wormerveer, The Netherlands
	Bunge Loders Croklaan Oils B.V.	
Bunge Loders Croklaan Group B.V.		
Poland	Zakłady Tluszczowe "Kruszwica" S.A.	ul. Niepodległości 42, 88-150 Kruszwica, Poland
	Bunge Polska Sp. z o.o.	ul. Niepodległości 42, 88-150 Kruszwica, Poland
	Warsaw Mathematical Institute Sp. z o.o.	Ul. Bitwy Warszawskiej 1920 R. 7b, Vip. 02-366 Warszawa, Poland
	ZTK Property Management Sp. z o.o.	Komitetu Obrony Robotników 45 B street, 02-146 Warsaw
Portugal	Bunge Iberica Portugal S.A.	Rua de Palença, s/n Palença de Baixo, Pragal, 2800 Almada, Portugal
Romania	Bunge Romania Srl	Aleea Industriilor, No. 5-7, 120068 Buzau, Romania
	Bunge Biocombustibil Srl	Bucuresti, sector 2, Strada Barbu Vacarescu, nr. 201, etaj 13, biroul nr. 1, Romania
	Interoil Agritrading SA	Building Biroul nr 6, Etaj 13 Strada Barbu Vacarescu nr 201 Sectorul
	SC Muntenia Oil SA	13 Floor office no. 4, 201 BarbuVacarescu Street, 2nd District Bucharest
Spain	Bunge Iberica S.A.U.	Paseo de la Castellana 115, 28046 Madrid, Spain
Switzerland	Bunge S.A.	13, route de Florissant 1206, Geneva, Switzerland
United Kingdom	Bunge London Ltd	Room 113, 65 London Wall, London EC2M 5TU, United Kingdom
	Bunge Corporation Ltd	

Annex 2

Data Protection Coordinators and Data Protection Officers Contact List

Country	Data Controller	Data Protection Coordinator (DPC)	Data Protection Officer (DPO)
Austria	Bunge Austria GmbH	Email: BEU.BRU.Dataprotection@bunge.com Phone: +43 2162 606 30	
Bulgaria	Kaliakra AD	Email: BEU.BUC.Dataprotection@bunge.com Phone: +40 2130 532 00	
Finland	Bunge Finland Oy	Email: BEU.BAS.Dataprotection@bunge.com Phone: +358 20 125 2200	
France	Bunge France S.A.S.	Email: BEU.STN.Dataprotection@bunge.com Phone: + 33 25 116 4400	
Germany	Bunge Deutschland GmbH	Email: BEU.MAN.Dataprotection@bunge.com Phone: +49 6213 704 111	Data Protection Officer may be contacted at: [company address as provided in Annex 1]
	Walter Rau Lebensmittelwerke GmbH	Email: BEU.HIL.Dataprotection@bunge.com Phone: +49 5424 366 777	
	Walter Rau Neusser Öl und Fett AG	Email: BEU.NEU.Dataprotection@bunge.com Phone: +49 2131 2080	
	Westfälische Lebensmittelwerke Lindemann GmbH & Co. KG	Email: BEU.BDE.Dataprotection@bunge.com Phone: +49 5223 8203 20 / +49 5223 8203	
	Bunge Handelsgesellschaft mbH	Email: BEU.HAM.Dataprotection@bunge.com Phone: +49 40 822217160	
Hungary	Bunge Zrt.	Email: BEU.BUD.Dataprotection@bunge.com Phone: +36 12376400	
Italy	Bunge Italia S.p.A.	Email: BEU.RAB.Dataprotection@bunge.com Phone: +39 0544 696311	
	Novaol Srl		
The Netherlands	Bunge Netherlands B.V.	Email: BEU.AMS.Dataprotection@bunge.com Phone: +39 0544 69 63 40	
	Koninklijke Bunge B.V.	Email: BEU.RÖT.Dataprotection@bunge.com Phone: +31 10 217 66 66	
	Bunge Holdings B.V.		

	Bunge Lodens Croklaan B.V.	Email: BEU.WOR.Dataprotection@bunge.com Phone: +31 75 629 24 17	
	Bunge Lodens Croklaan Oils B.V.		
	Bunge Lodens Croklaan Group B.V.		
Poland	Zakłady Tluszczone "Kruszwica" S.A.	Email: BEU.ZTK.Dataprotection@bunge.com Phone: + 48 52 35 35 100	
	Bunge Polska Sp. z o.o.	Email: BEU.BP.Dataprotection@bunge.com Phone: + 48 52 35 35 100	
	Warsaw Mathematical Institute Sp. z.o.o.	Email: BEU.WMI.Dataprotection@bunge.com Phone: +48 22 312 46 01	
	ZTK Property Management Sp. z o.o.	Email: BEU.ZTKPM.Dataprotection@bunge.com Phone: +48 22 335 67 00	
Portugal	Bunge Iberica Portugal S.A.	Email: BEU.IBS.Dataprotection@bunge.com Phone: +351 21 294 91 00	
Romania	Bunge Romania Srl	Email: BEU.BUC.Dataprotection@bunge.com Phone: +40 21 305 32 00	Data Protection Officer may be contacted at: [company address as provided in Annex 1]
	Bunge Biocombustibil Srl		
	Interoil Agritrading S.A.		
	SC Muntenia Oil SA		
Spain	Bunge Iberica S.A.U.	Email: BEU.IBS.Dataprotection@bunge.com Phone: + 34 93 470 53 20	
Switzerland	Bunge S.A.	Email: BEU.GVA.Dataprotection@bunge.com Phone: +41 22 592 91 00	
United Kingdom	Bunge London Ltd		